

INSTRUCTIONS FOR USE

EN

GEbruIKSAANWIJZING

NL

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

FR

ISTRUZIONI PER L'USO

IT

INSTRUCCIONES DE USO

ES

GEBRUCHSANWEISUNG

DE

A. Use

These gloves are designed to protect the hands mainly against mechanical risks and comply with the applicable harmonized EN or EN ISO standards as shown by the pictograms being mentioned on the gloves or packaging enclosures. The gloves therefore will provide protection against the specific risks as shown by these pictograms which are defined by these harmonized standards. The gloves are in conformity with the European Regulation 2016/425/EU. Please ensure the glove is used only for the designated purposes, as explained above. The levels of performance against mechanical risks are only for the palm of the glove. The glove is not washable.

Explanation of symbols & pictograms

 EN 388: 2016+A1:2018	Protection from mechanical risks A: Abrasion resistance (performance levels 0 to 4) B: Blade cut resistance (performance levels 0 to 5) C: Tear resistance (performance levels 0 to 4) D: Puncture resistance (performance levels 0 to 4) E: TDM ISO EN 15997 cut resistance (performance levels A to F) P: Impact Protection (optional) - gloves providing impact protection in the knuckle area of the glove (does not apply to the finger area which cannot be tested). If no P is claimed, no impact protection applies.	If the levels under the EN 388 pictogram are marked with a prefix EU or BR or PRC, this refers to the levels obtained respectively by the European Notified body according to EN 388:2018+A1:2018, by the Brazilian Certification Institute according to AB NBR 2683:2013 or by the People Republic of China Certification Institute according to GB 24541. Warning: the performance levels claimed for the gloves are based on tests performed on the palm area of the gloves for gloves with two or more layers, these overall performance levels may not necessarily reflect the performance of the gloves outermost layer.	
	Product is compliant and certified to the requirements of the European Regulations on Personal Protective Equipment.	 EN ISO 21420:2020	Please read the instructions for use, prior to using the gloves, or contact TRADEFORCE for more information
 ANSI ABR	Abrasion resistance grading (levels 0 to 6) according to the American National Standard Institute 105-2016	 ANSI CUT	Cut resistance grading (levels A1 to A9) according to the American National Standard Institute 105-2016

	Good grip.		Can be used in oily environment.		Multiple applications in industrial maintenance and repair.
	Cut resistance.		For general installation use.		For construction works.
	For touchscreen use.		For Precision engineering use.		

Test agency:

These gloves are certified by: CTC (0075), 4 Rue Hermann Frenkel 69367 Lyon, Cedex 07, France

Declaration of conformity:

For a copy of the declaration of conformity we would like to refer you to the following web link: www.buytradeforce.com

B. Precautions for use

- Never use the gloves with chemicals.
- Before usage, inspect the gloves for any defects or imperfections. Avoid wearing gloves which are dirty on the inside - they may irritate the skin, causing dermatitis or worse.
- Gloves should not come in contact with a naked flame.
- Contaminated gloves should be cleaned or wiped dry before removal
- Gloves which have a tear level of 1 or above (as per EN 388) should not be used for protection against serrated blades or when there is a risk of entanglement with moving machine parts.

C. Hazardous ingredient

Some gloves might contain ingredients which are known to be a possible cause of allergies in sensitised persons, who may develop irritant and/or allergic contact reactions. If allergic reactions should occur, obtain medical advice immediately.

Warning: If the product contains natural rubber latex, it may cause allergic reactions.
For more information, please contact TRADEFORCE.

D. Care instructions

Storage: Keep away from direct sunlight; store in a cool dry place and keep in the original packaging. Keep away from ozone sources. If gloves are properly stored, as indicated above, they won't lose their performances and won't change the glove characteristics significantly if gloves could be affected by ageing or storage, the expiry date is mentioned on the packaging materials.

Cleaning: Gloves that can be laundered will carry care pictograms, which will be depicted on the specific information on or inside each packaging enclosure. For these gloves, the performance of the unused glove will not be reduced after 1 laundering cycle. If it is the customer or launderer who is responsible for the performance of the gloves after laundering when the gloves have already been used TRADEFORCE cannot be held liable for this.

E. Disposal

Used gloves may be contaminated with infectious or other hazardous materials. Dispose of according to Local Authority Regulations. Landfill or incinerate under controlled conditions.

General Protection Level CAT II

EN/NL/FR/IT/ES/DE/HU/PT/NO/FI/SV

Instructions for use

A. Gebruik

Deze handschoenen zijn ontworpen om de handen voornamelijk tegen mechanische risico's te beschermen en voldoen aan de toe te passen overeenkomstige EN- of EN ISO-normen, zoals blijkt uit de pictogrammen die op de handschoenen of verpakkingen worden vermeld. De handschoenen geven daarom bescherming tegen de specifieke risico's zoals aangegeven in deze pictogrammen die in deze overeenkomstige normen zijn gedefinieerd. De handschoenen zijn in overeenstemming met de Europese Verordening 2016/425/EU. Zorg ervoor dat de handschoenen alleen voor de aangewezen doeleinden wordt gebruikt, zoals hierboven uitgelegd. De prestatie niveaus tegen mechanische risico's gelden alleen voor de palm van de handschoen. De handschoen is niet wasbaar.

Uitleg van symbolen & pictogrammen

 EN 388: 2016+A1:2018	Bescherming tegen mechanische risico's A: Slijfweerstand (prestatieniveaus 0 tot 4) B: Snijweerstand (prestatieniveaus 0 tot 5) C: Scheurweerstand (prestatieniveaus 0 tot 4) D: Lakenduurzaamheid (prestatieniveaus 0 tot 4) E: TDM ISO EN 15997 snijweerstand (prestatieniveaus A tot F) P: Impactbescherming (optioneel) - handschoenen die impactbescherming bieden in het knokgebied van de handpalm van de handschoen (is niet van toepassing op vijfvingerig handschoen met worden getest), als er geen P wordt gecleind, is er geen impactbescherming van toepassing.	Als de niveaus onder het EN 388 pictogram zijn gemarkeerd met een voorvoegsel EU of BR of PRC, dan verwijst het naar de niveaus die respectievelijk zijn verkregen door de Europese aangemelde instantie volgens EN 388:2018+AL:2018, door het Braziliaanse certificeringsinstituut volgens AB NBR 2683 of door het Certificate-instituut van de Volksrepubliek China volgens GB 24541. Waarschuwing: de prestatieniveaus die voor de handschoenen worden gecleind, zijn gebaseerd op tests die zijn uitgevoerd op de handpalm van de handschoen met twee of meer lagen. Deze algemene prestatieniveaus weerspiegelen niet noodzakelijk de prestaties van de buitenste laag van de handschoen.	
	Dit product stemt overeen met en is gecertificeerd volgens de vereisten van de Europese regelgeving voor persoonlijke beschermingsmiddelen.	 EN ISO 21420:2020	Lees a.u.b. de gebruiksaanwijzing voor gebruik van de handschoenen, of neem contact op met TRADEFORCE voor meer informatie
 ABR	Slijfweerstandgraad (niveaus 0 tot 6) volgens het American National Standard Institute 105-2016	 CUT	Snijweerstandgraad (niveaus A1 tot A9) volgens het American National Standard Institute 105-2016

	Goede grip.		Kan worden gebruikt in een olieachtige omgeving.		Meerdere toepassingen in industrieel onderhoud en reparatie.
	Snijweerstand.		Voor algemeen installatiegebruik.		Voor bouwwerkzaamheden.
	Geschikt voor touchscreen gebruik.		Voor gebruik in precisietechniek.		

Testbureau:

Deze handschoenen zijn gecertificeerd door: CTC (0075), 4 Rue Hermann Frenkel 69367 Lyon, Cedex 07, Frankrijk

Conformiteitsverklaring:

Voor een kopie van de conformiteitsverklaring verwijzen wij u graag naar de volgende weblink: www.buytradeforce.com

B. Voorzorgsmaatregelen bij gebruik

- Gebruik de handschoenen nooit met chemicaliën.
- Inspecteer de handschoenen voor gebruik op defecten en gebreken. Voorkom het dragen van handschoenen die van binnen vuil zijn - deze kunnen de huid irriteren, dermatitis of erger veroorzaken.
- Handschoenen mogen niet in contact komen met open vuur.
- Verontreinigde handschoenen moeten worden gereinigd of drooggevegen voordat ze worden verwijderd.
- Handschoenen met een scheurniveau van 1 of hoger (volgens EN 388) mogen niet meer gebruikt worden ter bescherming tegen gekarteelde messen of wanneer er een risico bestaat op verstriking met bewegende machineonderdelen.

C. Ingrediënten Gevaarlijke ingrediënten

Sommige handschoenen kunnen ingrediënten bevatten waarvan bekend is dat ze een mogelijke oorzaak zijn van allergieën bij gevoelige personen, die irriterende en/of allergische contactreacties kunnen ontwikkelen. Als er allergische reacties optreden, raadpleeg dan onmiddellijk een arts.

Waarschuwing: Als het product natuurrubber latex bevat, kan dit allergische reacties veroorzaken
Voor meer informatie, neemt u contact op met TRADEFORCE.

D. Onderhoudsinstructies

Opslag: Uit de buurt van direct zonlicht houden; op een koele, droge plaats bewaren en bewaren in de originele verpakking. Blijf uit de buurt van ozonbronnen. Als handschoenen goed worden opgeslagen, zoals hierboven aangegeven, verminderd de prestatie niet en veranderen ze de handschoenenkenmerken niet in belangrijke mate. Als handschoenen kunnen worden beïnvloed door veroudering of opslag, wordt de vervaldatum vermeld op de verpakking.

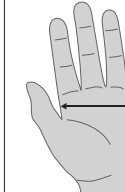
Reiniging: Handschoenen welke kunnen worden gewassen, dragen onderhoudspictogrammen, die worden afgebeeld op de specifieke informatie op of in elke verpakking. Voor deze handschoenen worden de prestaties van de ongebruikte handschoen na 1 wasbeurt niet verminderd. De klant of de wasserette is verantwoordelijk voor de prestatie van de handschoen na het wassen van deze wanneer de handschoenen al zijn gebruikt. TRADEFORCE kan hiervoor niet aansprakelijk worden gesteld.

E. Weggoien

Gebruikte handschoenen kunnen besmet zijn met besmettelijke of andere gevaarlijke materialen. Gooi ze daarom weg in overeenstemming met de plaatselijke voorschriften. Sorten of verbranden onder gecontroleerde omstandigheden.

HANDSCHOENEN MAATTABEL

Meet de breedte van de handpalm (zoals hieronder is aangegeven) en raadpleeg de tabel om de geschikte handschoenmaat te bepalen.
Voor "tussenmaten" is het aanbevolen om de grotere maat te kiezen.

	HANDPALM BREEDTE		HANDSCH. MAAT	HANDPALM BREEDTE		HANDSCH. MAAT
	CM	INCHES		CM	INCHES	
	6.4-7.6cm	2.5" - 3"	7/S	10-11.4cm	4" - 4.5"	10/XL
	7.6-8.9cm	3" - 3.5"	8/M	11.4-12.7cm	4.5" - 5"	11/XXL
	8.9-10cm	3.5" - 4"	9/L	12.7-14cm	5" - 5.5"	12/XXXL

Disclaimer: De maattabel is slechts een richtlijn. Het handschoentype kan variëren in werkelijke maat en afmetingen, afhankelijk van stijl, materialen en soort. De handschoenpasvorm kan geen rekening houden met individuele voorkeuren. Voor meer informatie neem a.u.b. contact op.

A. Utilisation

Ces gants sont conçus pour protéger les mains principalement contre les dangers des manipulations mécaniques et sont conformes aux normes EN ou EN ISO, comme indiqué dans les pictogrammes indiqués sur les gants ou les emballages. Les gants assurent une protection contre les risques spécifiques indiqués par ces pictogrammes, définis selon ces normes adaptées. Les gants sont conformes au règlement européen 2016/425/UE. Veuillez vous assurer que les gants ne sont utilisés qu'aux fins désignées, telles qu'expliquées ci-dessus. Les performances contre les risques mécaniques ne concernent que la paume du gant. Le gant n'est pas lavable.

Explication des symboles et des pictogrammes

	Protection contre les risques mécaniques A: Résistance à l'abrasion (performance niveaux 0 à 4) B: Résistance aux coupures de lame (performance niveaux 0 à 5) C: Résistance à la déchirure (performance niveaux 0 à 4) D: Résistance à la perforation (performance niveaux 0 à 4) E: Résistance aux coupures TDM ISO EN 15997 (performance niveaux A à F) P: Protection contre les chocs (en option) - des gants offrant une protection contre les chocs au niveau des articulations du gant (ne s'applique pas à la zone des doigts qui ne peut pas être testée). Si aucun P n'est demandé, aucune protection contre les chocs ne s'applique.	Si les niveaux sous le pictogramme EN 388 sont marqués d'un préfixe EU ou BR ou PRC, cela fait référence à des niveaux obtenus respectivement par l'organisme notifié européen selon EN 388:2018+AL:2018, par l'organisme brésilien de certification, selon EN 388:2018 ou par le Institut de certification de la République populaire de Chine selon GB 24541. Avertissement: les niveaux de performance exigés pour les gants sont basés sur des tests effectués au niveau de la paume des gants pour les gants à deux couches ou plus. Ces niveaux de performances générales ne reflètent pas nécessairement les performances de la couche la plus externe des gants.	
	Le produit est conforme et certifié aux exigences de la réglementation européenne concernant les équipements de protection individuelle.		Veuillez lire les instructions d'utilisation avant d'utiliser les gants, ou contactez TRADEFORCE pour plus d'informations
	Classement de résistance à l'abrasion (niveaux 0 à 6) selon l'Institut Américain National Standard 105-2016		Classement de la résistance aux coupures (niveaux A1 à A9) selon l'Institut Américain National Standard 105-2016

	Bonne adhérence.		Peut être utilisé dans un environnement huileux.		Applications multiples en maintenance et réparation industrielles.
	Résistance aux coupures.		Pour l'utilisation d'installation générale.		Pour les travaux de construction.
	Gant tactile.		Pour l'utilisation en ingénierie de précision.		

Organisme de tests:

Ces gants sont certifiés par : CTC (0075), 4 Rue Hermann Frenkel 69367 Lyon, Cedex 07, France

Déclaration de conformité:

Pour une copie de la déclaration de conformité, nous vous renvoyons au lien Web suivant: www.buytradeforce.com

B. Précautions d'utilisation

- Ne jamais utiliser les gants pour la manipulation de produits chimiques.
- Avant utilisation, inspectez les gants pour tout défaut ou imperfection. Évitez de porter des gants dont l'intérieur est sale, ils pourraient irriter votre peau, provoquer une dermatite ou pire.
- Les gants ne doivent pas entrer en contact avec une flamme nue.
- Les gants contaminés doivent être nettoyés, lavés ou essuyés avant de les retirer
- Les gants dont le niveau de déchirure est égal ou supérieur à 1 (selon EN 388) ne doivent pas être utilisés comme protection contre les lames dentelées ou en cas de risque d'enchevêtrement avec les pièces mobiles d'une machine.

C. Produits dangereux

Certains gants peuvent contenir des composants connus pour provoquer des allergies chez les personnes à peau sensibles, qui peuvent développer des réactions irritantes et / ou allergiques à leur contact. En cas de réactions allergiques, veuillez consulter immédiatement un médecin.

Avertissement : Si le produit contient du latex d'isoprène-caoutchouc naturel, il pourrait provoquer des réactions allergiques.
Pour plus d'information veuillez contacter TRADEFORCE.

D. Consignes d'entretien

Stockage: Garder à l'écart de la lumière directe du soleil, conserver dans un endroit frais et sec dans son emballage d'origine. Garder à l'écart des sources d'ozone. Si les gants sont correctement stockés, comme indiqué ci-dessus, ils ne perdront pas leurs performances et leurs caractéristiques ne changeront pas de manière significative. Si les gants peuvent être affectés par le vieillissement ou le stockage, la date de péremption est mentionnée sur les matériaux d'emballage.

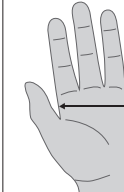
Nettoyage: Les gants lavables porteront des pictogrammes d'entretien, qui seront représentés dans les informations spécifiques sur le produit. L'entretien de chaque emballage. Pour ces gants, les performances du gant non utilisé ne seront réduites après 1 cycle de lavage. Le client ou le blanchisseur est responsable de la performance des gants après le lavage. Les gants déjà utilisés, TRADEFORCE ne sera pas tenu pour responsable.

E. Elimination

Les gants usagés peuvent être contaminés par des matières infectieuses ou d'autres matières dangereuses. Éliminer conformément aux règlements des autorités locales. Mettre en décharge ou incinérer dans des conditions contrôlées.

TABLEAU DES TAILLES DES GANTS

Mesurez la largeur de la paume (comme indiqué ci-dessous) et reportez-vous au tableau pour déterminer la taille des gants
Per risultati "intermedi" si si raccomanda di selezionare la taglia più grande

	LARGHEZZA DELLA PAUME		TAILLE DES GANTS	LARGHEZZA DELLA PAUME		TAILLE DES GANTS
	CM	POUNCES		CM	POUNCES	
	6.4-7.6cm	2.5" - 3"	7/S	10-11.4cm	4" - 4.5"	10/XL
	7.6-8.9cm	3" - 3.5"	8/M	11.4-12.7cm	4.5" - 5"	11/XXL
	8.9-10cm	3.5" - 4"	9/L	12.7-14cm	5" - 5.5"	12/XXXL

Avis de non-responsabilité: Le tableau des tailles n'est qu'un guide, le type de gant peut varier en taille et en dimensions réelles en fonction du style, des matériaux et de la coupe. L'ajustement des gants ne peut pas tenir compte des préférences individuelles. Pour en savoir plus, contactez-nous.

A. Destinazione

Questi guanti sono stati progettati per proteggere le mani dai principali rischi meccanici e sono conformi alle norme armonizzate EN o EN ISO applicabili, come indicato dai simboli riportati sui guanti o sull'involucro dell'imballaggio. I guanti offrono quindi una protezione contro i rischi specifici indicati da questi simboli stabiliti da queste norme armonizzate. I guanti sono conformi al regolamento europeo 2016/425/UE. Assicurarsi che i guanti vengano utilizzati solo per gli scopi previsti, come spiegato sopra. I livelli di prestazione contro i rischi meccanici sono solo per il palmo del guanto. Il guanto non è lavabile.

Spiegazione di simboli e pittogrammi

	Protezione dai rischi meccanici A: Resistenza all'abrasione (livelli di prestazione da 0 a 4) B: Resistenza al taglio della lama (livelli di prestazione da 0 a 5) C: Resistenza allo strappo (livelli di prestazione da 0 a 4) D: Resistenza alla perforazione (livelli di prestazione da 0 a 4) E: Resistenza al taglio TDM ISO EN 15997 (livelli di prestazione da A a F) P: Protezione contro gli urti (opzionale) = guanti che forniscono protezione contro gli urti nella zona delle nocche del guanto (non si applica alla zona delle dita che non può essere testata). Se non viene dichiarata alcuna P, non si applica alcuna protezione degli urti.	Se i livelli indicati nel simbolo EN 388 sono contrassegnati da un prefisso EU o BR o PRC, ciò si riferisce ai livelli ottenuti rispettivamente dall'organismo notificato europeo secondo la norma EN 388:2018+AL:2018, dall'istituto di certificazione brasiliano secondo la norma EN 388:2018 o dall'istituto di certificazione della Repubblica Popolare Cinese secondo la norma GB 24541. Attenzione: I livelli di prestazione dichiarati per i guanti si basano sui test eseguiti sull'area del palmo dei guanti per guanti con due o più strati, questi livelli di prestazione globale possono non riflettere necessariamente la prestazione dello strato più esterno del guanto.	
	Il prodotto è conforme e garantisce secondo i requisiti della normativa europea sui dispositivi di protezione individuale.		Leggere le istruzioni per l'uso, prima di utilizzare i guanti o contattare TRADEFORCE per ulteriori informazioni.
	Classificazione della resistenza all'abrasione (livelli da 0 a 6) secondo l'American National Standard Institute 105-2016.		Classificazione della resistenza al taglio (livelli da A1 a A9) secondo l'American National Standard Institute 105-2016.

	Buona presa.		Può essere utilizzato in ambienti oleosi.		Molteplici applicazioni nella manutenzione e riparazione industriale.
	Resistenza al taglio.		Per uso generale d'installazione.		Per lavori di costruzione.
	Guanti per schermi tattili.		Per uso di ingegneria di precisione.		

Agenzia di test:

Questi guanti sono certificati da: CTC (0075), 4 Rue Hermann Frenkel 69367 Lyon, Cedex 07, Francia

Dichiarazione di conformità:

Una copia della dichiarazione di conformità può essere scaricata al seguente indirizzo: www.buytradeforce.com

B. Precauzioni d'uso

- Non usare mai i guanti in presenza di sostanze chimiche.
- Prima dell'uso, ispezionare i guanti per individuare eventuali difetti o imperfezioni. Evitare di indossare guanti sporchi internamente: possono irritare la pelle, causando dermatiti o peggio.
- I guanti non devono venire a contatto con fiamme libere.
- I guanti contaminati devono essere puliti o lavati o asciugati prima di essere rimossi
- I guanti con un livello di lacerazione uguale o superiore a 1 (secondo la norma EN 388) non devono essere utilizzati per la protezione contro le lame seghettate o qualora vi sia il rischio di impigliarsi con parti di macchine in movimento.

C. Ingredienti pericolosi

Alcuni guanti possono contenere ingredienti noti per essere una possibile causa di allergie in persone suscettibili, che possono sviluppare reazioni di contatto irritanti e/o allergiche. In caso di reazioni allergiche, consultare immediatamente un medico.

Attenzione: Se il prodotto contiene lattice di gomma naturale, può causare reazioni allergiche.
Per maggiori informazioni contattare TRADEFORCE.

D. Istruzioni per la cura dei guanti

Conservazione: tenere lontano dalla luce diretta del sole; conservare in un luogo fresco e asciutto e conservare nella confezione originale. Tenere lontano da fonti di ozono. Se i guanti sono conservati correttamente, come indicato sopra, non perderanno le loro prestazioni e non cambieranno le caratteristiche del guanto in modo significativo. Se i guanti dovessero essere danneggiati dall'invecchiamento o dallo stoccaggio, la data di scadenza è indicata sui materiali d'imballaggio.

Pulizia: i guanti lavabili saranno dotati di pittogrammi di cura, che saranno raffigurati sulle informazioni specifiche o all'interno di ogni confezione. Per questi guanti, le prestazioni del guanto non utilizzato non saranno ridotte dopo 1 ciclo di lavaggio. È il cliente o chi li ha lavati a essere responsabile delle prestazioni dei guanti dopo il lavaggio, soprattutto se i guanti sono già stati usati, quindi TRADEFORCE non può essere ritenuta responsabile di ciò.

E. Smaltimento

